

ACS-13(L)SP (2013)  
(2-2012)



**UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE**  
**Economics and Statistics Administration**  
**U.S. Census Bureau**  
Washington, DC 20233-0001  
OFFICE OF THE DIRECTOR

Estimado señor o señora,

La Oficina del Censo de los EE.UU. recientemente envió una carta a su hogar acerca de la Encuesta sobre la Comunidad Estadounidense. Para contestar la encuesta en Internet, utilice las instrucciones adjuntas y vaya lo antes posible a:

**<https://respond.census.gov/acs>**

La Oficina del Censo utiliza el Internet para recopilar esta información en un esfuerzo para conservar recursos naturales, ahorrar dinero de los contribuyentes y procesar los datos de manera más eficiente. Si usted no puede contestar a esta encuesta vía Internet, no tiene que comunicarse con nosotros; le enviaremos un cuestionario dentro de unas semanas.

Esta encuesta recopila información vital actualizada que se utiliza para responder a las necesidades de las comunidades en los Estados Unidos. Por ejemplo, los resultados de esta encuesta son usados para determinar dónde se necesitan nuevas escuelas, hospitales y estaciones de bomberos. Esta información también ayuda a las comunidades a prepararse para las emergencias que le pueden afectar a usted y a sus vecinos, tal como inundaciones y otros desastres naturales.

La Oficina del Censo de los EE.UU. escogió su dirección, y no a usted personalmente, como parte de una muestra de hogares seleccionados al azar. Usted está obligado(a) por ley a responder a esta encuesta. La ley requiere que la Oficina del Censo mantenga la confidencialidad de sus respuestas. El folleto que acompaña esta carta contesta a algunas de las preguntas más frecuentes sobre la encuesta.

Si usted necesita ayuda en llenar la encuesta, por favor, refiérase a las instrucciones adjuntas o llame sin cargo a nuestra línea informativa (1-800-354-7271).

Gracias.

Atentamente,

Robert M. Groves  
Director

Anejos